名冶艷女藝員合唱「可

山 著名跳舞女

人之面目

輕異觀

衆難以辨

千 百

夏歷歲次壬午年

+

年

飛頭行

敵 架 在

十打高」與他六名初出台女伶合唱

B 作為進攻日 H 日 以 海軍 不陣 根由能地 中

氣

七日電

市

小見影

利 另 DO

其 致

Monday, December 28 1942

廠三日

CHINA, New York Agency

Chung Kuo New York

務服胞僑爲專行本

月九日至十八日寄出之滙歘通知書

敝行頃奉總行電告敝行由本年十

約紐中國銀行啓事

均已到達重慶轉寄廣東台山及肇慶

(14th floor) 40 Wall St. New York City

肇慶分行在本年十一月二十七日至

款國幣二百八十五萬六千五百九十

十二月十二日半月之間共計付出滙

敝分行分別按址交款敝總行並稱敝

電話號碼 Bowling Creen 9-9161

利同時敝行據最近各滙款人來函多

証明國內付款機關近來之快捷至希

稱臺接家信滙款業已如數妥收亦足

又毀滅敵機拾架 旁之運兵方 昨晚襲擊門達之敵機場· 在空際擊

擲炸 反 曾 受 兩次試用 失 在將 行 空軍際 行堡 堡 飛日 平 架 行本 炸飛 飛則炸

> · 之交通困 部份之唐 備動 作軍

配利隆裕廣層 135 Pender Street E.

THE ROYAL BANK OF CANADA Head Office - - Montreal, Canada

Kwong Yee Lung Co. Ltd.

(址地)

(理代) 交各民 至第即喜 百層書定

Vancouver B. C

四四藏市

402-3-4 Dawson Building

HIGH

Vancouver, B.C.

等老仁兄將參茸三鞭大補丸三盒買担保付來以應急需卽候近好免茸三鞭大補丸照樣用法甚為有效今付より N wer, 五十磅 槐丸食愈其病近見弟身體軟弱氣虛血少胃り G B 五十磅 槐神農藥局仁兄偉鑒 啟者陳美發手足前只了 K B.C. 貨口工

貨品平沽

电槐槐 ;枝枝 :乾乾

0

各

Telephone Marine 4024

500 Main St.

物小 國 話 教 科 書 復興 國 話 教 科 書 等 册至五册典已印就發售 等 1 册至五册典已印就發售

KWONG MAN SANG CO. 236 Pender St. E. Vancouver, B.C.

巴補腎丸二盒照單而食確係功效如神現付來銀二十一元郵費在內煩將必是氣血兩處及腎虧之其幸蒙馬達三同志介紹買神農藥房之抄參鹿尾神農葯房執事先生鑒 取者弟少年損精夜多小便行動無力腰痛耳鳴想

抄參鹿尾巴補腎丸四盒按址寄來應用是禱此請

TOM LOCK MIN. 2430 Lawrence St.

Montreal PO

|毎盒五元

丸一盒依法服之現今身體日强精神勝舊茲付上赤紙壹十元零五毛求取常憂矣故上二星期在仁兄處購得參茸三鞭大補丸一盒抄參鹿尾巴補腎神農氏仁兄鑒 弟年來因操作過勞四肢困倦以至精神衰弱不甚思食心

夏歴壬午年

六月吉日

FONG

CHACK

29

Grass

Welland

Ont.

参茸三鞭大補丸抄參鹿尾巴補腎丸各賣盒從速寄來以應需要可也

8 Wilson St. Guelph Ont.

Canada

九月三日

民國三十一年

LEE

TONG

磅庄每罐二元九毫五

謂德軍

▲ 園 口 出 賃 本 園口位在孖嗹街東南四百貳十 茲有園口位在孖嗹街東南四百貳十 玻璃屋兩間並有好住舍一間裝配電 火園中周圍裝有水喉以備夏天淋灑 之用毎年賃金五百元如意者請照址 到來商量可也 HOWE ST. PA, 8241

Vancouver, B.C.

●遺語 PA. 5652

参革三鞭火補死 治筋骨不舒

参鹿尾芝補野で 兩盒九元

治 夜睡不寧 四肢無力 腰痛耳鳴 陰虛陽痿 不思飲食品 夜夢遺精 氣虛脾結 尿後反滴 精神困倦 行動艱難 食健腎固精有反老還少之力 此丸効能補氣補血生精益髓補腦提神滋陰生水 開胃思 神農氏萬應搜毒藥王

無阻碍工作食後兩點鐘自然見功一切熱毒隨大小便而去其病症次第潛 有熱滯必清無墮毒之敗無絕嗣之危 服之者操作自如 揀選正地道藥材用新法配製而成 屢蒙僑胞讚許用之百此藥王遵照華林寺僧侶所傳之秘方加以悉心研究 特行 發百中誠爲搜毒中之藥王 此藥王更有特色 有毒必瀉

消服法簡便祗用煖滚水或清茶送下症輕者一盒重者二三盒可收全功 萬應止痛散每盒一一元尚治頭痛心痛胃痛肚痛婦女經前後痛 強大抗敵丸每盒六元 持久衝鋒露每蹲七毛五 日久虚蜀九每盒四元此丸專治日久虚蜀時流時止久難收功 小便刺痛 新舊白毒 皮膚濕毒 遺傳惡疾 花卯雜症 奏効如神 骨節疼痛 疳疔痔漏 風癱風濕 紅雲血癬 老年爛脚 週身痕癢

声似 余 統理男婦 童內外全科花卯雜症 外埠寄費費客自理) ●花卯入骨捜毒丸 毎盒五元

Phone Marine 8157 113 Pender St. E. Vancsuver. B.C.

SUN

資來旅館 設在雲城 △纍朱杏林堂丸藥發售

輔

td.

新到大帮比肉件

雲高

da

神開胃潤顏有轉弱爲强之功此丸功能與陽固腎益髓生精,大補氣血壯筋活胳醌腦提 **夜多小便** 病後失調 食物不化 下部寒冷 服花足軟膝下反筋

銷魂姨

來面目

⑤:千萬勿負心呀

嫁姊夫

Optimistic Library

126A. Pender St. E.

Vancouver, B. C.

姨仔太銷魂了

☆には、

の書館

有部

爲迎熱中

開云人

赴會

故當時情形不收入塲費

哥丕亞鉄路

鉄路公司火車。載滿搭客數往板布碌與奧太瓦兩埠間之 門地埠卅八日電。昨星期日

最後之三卡

被撞毁

軍營之兵士所乘者相!

男相近火

。此凡

如無功效。原銀奉還。 ※。毎樽三毛五。各藥行均有無。癩及其他皮膚病症,藥

有售賣即

清潔水喉冷熱招待妥舍通爽汽嚨溫煖床褥大加改良煥然一新房

歌后 中國

NAME 姓名

CITY 埠名

ADDRESS 住址

付照址郵按請年

TUNG AH ROOMS

101 Pender St. E.

Vancouver, B.C.

特別歡迎當往來便捷僑胞駕臨

司理人馬修識 全取

5080

版出已期六第

目價 待優閱訂

自由世界中文出版社謹啟加拿大及南美洲各屬每年加收郵費五毫加收郵費五毫

文出版社饉啟

科學

新知

有趣

訂訂

請用D.D.D.樂水

否則原銀奉還

册

重新廣告

如。

客斃命者最少卅二人

傷者

內衣絲襪發售價錢相宜雲城兩埠支店均有婦女

就。 所多

有音 容分

士白

表演宋踴如(

宋美齡

。。。。 齡年舉於 極歡並內女編行本

家庭

慶祝基督誕紀念。

二日(

避紀念。該會男女青年頃(禮拜二)晩八時。舉行4項華人協和教會・於本和教會演劇慶祝耶迦

五毫者 省錫 手湖中 者 元 三元五毫者

六元六毫

榮七元

度

西孩堅爾地氏

約。

樂梅房

Leong Shiu Chao.

跌打靈藥每料五元風濕聖藥每料五元

102½ E. Pender St. Vancouver, B.C Vancouver,

中班

梁少初啟

蔣嘉

入

張元吳蔣李翁樂

云屋卅年

文黃榮鍊

溫光祥溫

機會

者二

医僑完全無以似乎亦入

記世經手 二元者 文

京

四日電

拿

大外

自

交部出

經手二元

黃榮鍊七元 世經手三元

安省

袁

一名 者二名 陳來 李慶 文 **植經手三元。** 捐國幣五百元 **德夫人** 武元 曾 二元一 四名。 經 桂英女士 毫者 婦女隊陳 三元 六元 五元 一名 毎

九名。五毫者三名 一元五毫 李溱明 三元 李元 五五都 調者 之海陸空三軍人 **逐**送入醫院檢驗 父母 四日 截至十 。約三年 六百 由二樓跌出 樓失足墜地

六千五百九· 動投入三軍之人數 男子而論 京什 。是佔全數百 平民無要事 是佔百 歲至四拾五歲 零兩個月 不可坐 - 英五千 分之二七八云 分之三〇 號止 統六拾一萬 宣萬 全 動 之合格 就全 百人 統軍加。
計及拿自 自 見效弟

毎七元十一元者-

林其慶・

者

九名

是對國家不 考氏宣 日 須

利司 CHONG HING COMPANY 218 - CENTRE STREET CALGARY, ALTA.

花 枝 11 屏 屏 盆 布

再論規劃

賴伐爾的

舞姿で挿畫し

目

穆滙•揭發侵畧罪惡•鼓舞戰鬥

精神・

容月池醫生庽內

丸散快捷妥當諸君光顧無任軟迎 丸散花粧香品發客特設置電偈研樂接 整

街九十二號 雲高華片打

的僑胞不可

世

界

名流學者言論

論完全民

主之自

由世界

STATE 省名

刊月貴閱訂茲

馬森工場 承接翻新麻雀牌 每副工銀八元

雲埠各商店代

胸臣磨

戰後世界問題

李石曾

各國名流

學者與自由

社版出文中界世由自

Chinese Edition, Free World, Inc.

55 West 42nd. St. New York City N.Y.

安便來付下填名姓將者閱訂

日本之秘

□獲全愈。得治大德。特世兄陳女士・內外用樂。僅十双。幸得錦碌埠周吉恩君。知染皮膚癢症。將近一年・牙染皮膚癢症。將近一年・牙染皮膚癢症。將近一年・ 加 司 素 車 業 車 業 種 類 業 種 業 種 業 種 業 種 業 長 謝謝天紹醫••往無

可理金旋 榮梅 珊姆纘可仟熾房厚 膊素 事祗不以君 謹執各十成家正民 稽 此紼親九服遠寢國

兵力量援加拿大抗戰。 興軸心國對敵者。施以利。在加拿大之意國及以來者,現恢復彼等之以來者,現恢復彼等之以來者,

剛心抗建 精華的

大華旬刊經理部紐約堅尼路一百六十

寫述耳聞目 美洲華僑唯 全年三元二角 擊身受之事實 小品文刊物 諧

THE CHINA POST 160 Canal St., New York City. 元 角 定閱大華旬刊 請照下列地址寄來

姓名 門牌 埠名 省名

跌打樂

水

KWONG CF小毎韓登元二毛五

CHAI

TONG

60.

PAcific 8613

萬應拔毒膏每盒

茲將自製各膏丹丸散列

每樽定價銀三元

毒藥片 **每** 萬應掃 藥到囘春焉· 服上列西字買者

•各埠梓友•如有購樂求醫•而樂力更見奇以 ••如雾**

ST. JAMES HOTEL 52 Hastings St. E., Vancouver, B. C.

Phone - PAcific 8826

旅的適安住

占聖忘勿萬

Hastings 9492 痛

週小:永求危症身便不無精險

J

虫

色等工 價廉工精

ENG CHOW 光顧由喊後通知從速應人本號承接修整水嚨喉丼裝冷 CO. Pender

CIGARETTE TOBACCO

熱水雕

治

高代價也。請時常購買者。換言之。是得到較成之烟仔。為君所愛吸是買得大包烟絲。且捲是買得大包烟絲。且捲

護克煙絲高代價也

Vancouver, 大藥房總代理 ü C

大雲高

痛耳痛 肚痛心痛 舟車暈浪 嘔吐水瀉 濕麻痺 食滯飽脹 小兒急驚 風火牙痛 風吹牙痛 大學 人名拉應 殿如神

是一个人。 一个人。 一个一。 一一一。 一一。 一一。

4634

劉帝雄 樂民

候補執委關

趙

鴻

張明益。趙卓新

劉松富

會

曾傳忠。鄭振衡。 梁修源・梁立鈞。 正副幹事陳賢偉・ 唐奕朗 般筵於華 紀念典禮 定期於元旦日下 家賀 三日 。正副監督龔開順 午 中 正副財政 文書記鄭 Z 岑

刧

明年新任職員。由主席劉煥堯宣布▲龍尚公所。昨廿日晚八時。選舉 劉孟義 紀錄劉孟義。 年執委劉煥堯 。張餘慶。 趙卓新。唱票劉孔樞。劉繼容 監督關耀崇 張餘慶 。張培遇 關耀崇 關崇績。 關崇額 開票 9 劉煥堯 趙盈祥 結果 趙燮初 劉繼 0 張 • 邦容出 培 趙 更英英

候補監委關崇炦。 中文主任關崇爵 劉孔樞 關崇韻。趙盈祥。劉繼容。主席執委互選常委•獲選者爲張培遇 選出 張椿傑。劉孔正 叉于昨 。趙禮 監委

林寰舉。 黄孔阜 任期已滿 朱碩存 黄錦帆 出席會員黃星 育會加拿大 譚冠三等。 曹美定。 黄紀杰。 • 林近亭 黄文甫 及兪副領事 黄名贊 鄭堃培 梁緝 譚學 学 0 七 葉

先由總務股幹事黃星甫將各埠寄囘 之選票交由俞副領事檢查並啟封 碩存 功 票五 以黃星甫 葉蔭予 曹美定 余超 0 0 黄孔阜 朱碩存爲唱票 黃名贊爲紀錄 卽席公推林近亭 三・馬新り選爲理事 梁緝 新 0 李振 • 譚 0 年住 電影 紹 評

吳在 職胡 擬定明 華會館大禮堂舉行宣誓就職 ▲沙堆僑安總會 英傑。 獲選爲監委者胡英三。宋華積 年元旦下 政李鶴儔。 ·李祐堯 庶務宋昭倫 榮波 文書李永熊 獲選執委者 選舉第 梁統輝 交際廖伯 宋華 · 廖烈 宋華寬 科宣

僑聲劇團連晚演戲消息 亦已同時選出

家庭古 衆所深 聲劇團。 文允 飾 特別 仲親 晚 男女觀衆 知武劇 落力獻技。 · 且又是何雪梅 諧趣哀艷均有 賞賜銀 七賢眷 昨星期六晚演 聞今晩點演 更得 紙牌 非常 香港 暨盧 0 斯劇精彩 牡州 雪鴻 血 熱 以誌獎勵 一姑綠 案 角 少 鬧 ۰ 久爲觀 蒙何氏 套河 _ 中 • 反

莊 廠工 星 ●壹華人船廠工跌傷 元歳・寓居哥街六二作華人富冷麥(四 日上午約八點鐘 艙 受傷過一 重五 在西 几 11 斃 $\overline{}$ 即者 · 6 海 岸 年 氣

少有卄 **據警局消息。昨冬節之前一晩及冬** H ●冬節期交通意外事 本市發生交通上之意外 *** 最

據戰時貿易價日管理局主任哥 △牛奶油價每磅減低兩仙

氏發出 使與十月 磅减二仙 號 ●又有粵語偉大影片放映 批發價 命令。 即今由日起發生效力云 卅號之價目 毎磅减壹仙牛 油價 則定於十 須要减低 **壹號起** 此 月但 同

至配置治綠氣機器。

則與雲埠

一概由

政府負責云

髮28光

古裝明星絲巾

每打三元六毛

絲 S435

國 \$433

全上大紡三十寸潤十碼庄每疋卅三元七五S434 雪白大紡小衫每件七元九五

C1580下圖是十四寸白綢夾邊印

純絲白紡印明星巾

C1270下圖是十四寸白綢夾邊印

新裝束明星絲巾每打三元六毛

各

男

通

用

全生 無皮綱軍幅球隊

F147X F147X F148X F148X F145X F145X F146X

仝上————————超等白文華縐單幅球綫搭巾

全上—————————各色縐底光綴單幅球綫搭巾

(觀聲片) 大觀園 業務進行未盡如 中國電影社 爲謀打 國文化 已 公司 偉大趣情歌唱詼 通於萬 品一 旋因 原爲有計 辦手 放 事. 意 太平 會推 查該兩套影 美西 郞 織女」 洋進 够社 現辨 戰事 割之 沙 聞名黃片 以 在 到 中 及米

新 啓者本總堂 舉行第一

兵難民 領導行 僑毎名額捐坎金叁元。 云 時幷委定專員 π 文 終少雨 禮如 日下 召 少雨・紀錄蘇星台・ナロ開第三次全体職員会 理財主 日日 儀後 紀錄蘇 將於 任報 由 金 假座本埠; 决議旅當近 主 世界 大書主任報 大書主任報 大書主任報 大書主任報 大書主任報 大書主任報 大書主任報 救濟祖 B 多捐 內 憲煜 會

蓋當 **砵亞打** 自越 刑云。 解囘監獄 8 早世四日電。有西人名=-七年前越獄今被捉囘 **一獄。以完成-**有子女兩人 有子女兩人 監禁十五 七電・ 在 此處越獄。 月 --埠 -五個月有近日被捉生多年 請飲

來滿城參-氏特 置清講 地可埠十五 匹地 壁省首 者又有加拿大首 登載 相麥懇士 仙滙票

味(葡)

(萄)

South African MUSCADEL

一十六 盘沙庄

每蹲壹元二毫

送

禮

叫叫

最

" graning

商

店

發柯出京 防部、 現 係屬戰時法規 有 之要求 綠氣 五日電 郵政滙票有 仙及二毫五 。蓋將自來 不日將該埠之自來 。不能不要執行者 已流通於市面| **據郵政部**宣 本埠應加 不水治以綠氣 政滙票 政府 云仙 0 。及以與現 水

之缸檯緞綢是圖上

上 大廣東維化球電子 區 左列之檯町俱唐尺計算以十足純絲紡為地 E88 二尺仝上檯町 E36 二尺四仝上檯町 E119 三尺六仝上檯町 每張 E119 三尺六仝上檯町 每張 每張 E123 二尺八仝上檯町 每張 每張

等等色 等张三十九元五毛 等张五元二毛五仙 等张五元二毛五仙 等张五元二毛五仙 等张五元二毛五仙 等张五元二毛五仙

最新百貨目錄

印備函索即奉

埠訊 各處 **②台山** 台 總會館籌賑 寧陽總會 九元 名碧五 手捐三百七 **弍元**者 三元者松灼如 將現 再 林壹黄朗名開 款到等 各榮德 潮 + 元 拾 •

近 救戲 幹調宣核外監財書議社 各埠滎陽分 華民國州 (0)表光臨指

關周蔡鄭薛阮張黃謝司蔣 崇少振振聖宗惠增志徒安 安川華秀接豪介業如捷翹

馬 趙 庶 **桑**錦 務 盛 田

馬享

仲貽 悉 廖陳 林 華 偉 帝 忠 相

切曷勝榮幸

十二月十二日 時

K且 堂諸伯叔昆季屆時派代 定于明年元旦午后一 **| 總堂紀念預告 土週年紀念典禮統請**

權社民國卅二年職員表

雲埠

廖鄭黃宋周王鄭 永松鴻甘 華煜 年煦新泉相進南

華煜 張簡 林周 祖進 南 益安 公生

勝榮幸 五週年紀念典禮屆時統請

各埠南平別墅巴僑駕臨助慶指示禮儀曷本埠同福總堂

詹元月三日為本別墅舉行成立第

加拿

冬節送禮

貨品平沽

乾

^{華埠}南平別墅同人敬約

0

詹民國三十二年元月八日下午一時

達權總支社生駕臨指示不勝榮幸致公總堂分堂 舉行慶祝本堂成立二十三週年紀念 典禮虔具薄酌敬請

胆市党致公堂同人敬訂 疆 寧致公堂同人敬訂

省政府 或丕詩 此告白 非酒局

所登載

MONTAGUE MEDIUM

MUSCADEL

PAARL SOUTH AFRI

強抑戀愛

惡藪騎盜」

兼映時事詼諧蠻片

THEATRE

★院戲斯樂★

卽 日

放

VANCOUVER, B.C.

經燕契文交訴 紀梳約件涉訟

GUNN LOUIE

440 Main St.

75 Pender St. E. Vancouver, B.C. 時時 半 壹 五 1 1 磅 磅 十 款 款 庄 庄 磅 錦盒茗茶 電話 Mar 球 磁電 男女絲 宮花茗竹,福 監督茶茗木 登 樓茶茗養 女頸 9743 乾 乾

S433 雪白加重大紡小衫每件八元七毫五、 全上加重大紡十七寸潤十碼庄每疋十三元七五 全上柳條大紡十七寸潤十碼庄 每疋十四元七毫 全上柳條大紡十七寸潤十碼庄 每疋十四元七毫 全上小花文華縐小衫每件八元九毫五 全上小花文華縐十八寸潤十碼庄 每疋十四元七毫 全上小花文華網小衫每件八元九毫五 ---雙幅搭巾每盒五元九毛五仙 ---雙幅搭巾每盒三元二毫五仙 ---雙幅搭巾每盒三元二毫五仙 ---雙幅搭巾每盒三元二毫五仙 ---雙幅搭巾每盒三元二毫五仙 ---世幅搭巾每盒三元二毫五仙 美術裝載非常雅觀無上之左列之搭巾俱每配同樣絲 禮巾品一

· 多等 [] 東 [] 青 承接 裱 花紙 及油

一名。安省品委路埠。羅饒世經手采。各七元。鄧文遠五元。二元者手卅八九、鄧靄章。鄧靈章。鄧文

布。在加拿大之敬國喬民。於一九一柯京廿四日寬。據加拿大外交部宣

先考諱信字輝潮翁公府君痛於民國 先考諱信字輝潮翁公府君痛於民國

B. C.

喂

欲

千

6在加

敵僑將可恢復自由

梓里嘉許•祖對于治染毒一道•每見世人常與食訓變之實本醫生懸靈濟世•計有餘戰•醫治各症了無不變效•久為

電

訊

Karanera

▲電慶舫員電

日日 漢口 被我軍反攻 進犯漢 西南 百 發生

游擊隊破 經營新路及飛 行塲

中 消各國苛待華僑之法例 本至 或 僑民 央日報 和 享公平之生活· 論勝 如「白人自高 小國家自主之權 三]根據平等待遇之 確定・ 日本軍備· ,菲律濱, 利後之設施 國主權之不平等條 及懲處倭武閥 但中國絕無門羅主 • 之思想・ 增進中外 暫由聯軍共管日 • • 」歸還中 約 消息稱 火焚燒 截擊。而將日艦壹艘炸沉 品及援兵馳救其被困之殘部 軍對瓜 塲 。 華盛頓電。海軍部宣布。 方曾以艦隊增援 圖消滅瑣羅門佐治亞島之門達 合衆社美京電。

▲瓜達干那島倭賊圖增援

十三次。至成績似如未有報

十二月九日起。

連赴施炸

美空軍為

達干那島之封鎖

頗信日寇刻下仍圖衝

接過濟美

查日

今據此

問海軍方面

之員生 昆明等處之教育 內地者日衆 自卅七年以來 • 形 致成都,重慶 各沿海大學 昨襲雲南

壓迫。同時美國

來 島

再圆派兵增援

至於

部刻己

此批逃脫之日

||壹艘炸沉。三艘起||设。結果ப遭美空軍

炸擊日寇之接濟

敵無法出

権聖

李悅聖

李

本報最近收(意)消息 被我擊落八

△三藩市 4美空軍觀中國影片 有美國空軍少校二名。與上校一名。

中國一影片由艷星羅麗達楊格 (Lorette Young)招待云 医遗嘱代表。是日奉荷李活拍拉蒙電影公司之請。到該公司影場。參閱

均爲中國軍事委員

會

時。陳炳。

將全年數目

舉行交代禮。

與財政來往及存

對妥。

△東京廣播—倭皇爲增進中日友好起見。特以大十字勳章一枚 汪精衝。 △倭脅贈勳章與汪逆 温温温

期

星

△倭慘殺駐菲華領事

△重慶─中央社訊。 及其 **美**學生。爲普運斯頓大學研究生云 領署屬員數人。已被倭軍當局殺害。 南洋難僑稱。中國駐菲律濱馬尼拉總領事楊光泩 情形極爲慘酷·楊氏爲留

4美機昨炸新島倭賊

△美京 三艘 不列顛島之拉波爾。 《島之拉波爾。在該港碼頭。炸沉敵運輸艦一艘。另中美海軍宣布。美機於耶避節由瓜達干那機場出發。再: 另中小貨船

宜談。

與熱心叔父馬亭

宋甘泉

後由新任副

馬爲韶夫人

毎賻儀五元

恭碩全事梁少初宗兄

△送禮隆兮

_幹之 臘 味 豐

●喊線 喜市定

· 参O四 利權優給

張天裕

連任副盟長張惠介。監督

郎。二埠

代表來百

。及連任議長

職員委任證書 新書記林翰元

及請各人演說

卽由主席分發各

科

有域埠總堂代表

胡穩

連任財政黃增業

收囘各

數目單據

任堂長鄭振秀主席

宣

會

禮。蔣安翹贊禮。行禮如儀

與核數員詣九祖台前淸心

へ 重 享壽六十 中國前駐德國與日本公使蔣作賓 因 染傷寒。 於耶誕節之夕

> 小時。結局由蒋委座以紅色領帶特選兵士若干名參加。禮節歷兩美國史刁偉將軍之參謀人員。聲委員長。於基督誕節。殷茶會請委員長。於基督誕節。殷茶會請 · 分贈美國將士云 特選兵士若干名參加。 美國史刁偉將軍之參謀人 中英字句合唱耶部 是日聯合國將士 是日聯合國將士 是日聯合國將士 是日聯合國將士 是日聯合國將士 是日聯合國際 一蔣設茶會待美將

製造廠。 給囘拾二元。 本公司收買內地薯仔尾。 155 Water St. 買

到二埠本

所有蔴包交囘賣主。 賣主須包車 Vancouver, Refinery

B.C.

Ltd.

之之爲

也溯自創之樂又曰福力

村之也間亦有邑僑樂助之者顧谷再贅但本支部之本身何由維熾理 福慶堂執先友也與及經與也溯自創立以至於今垂十七溫栗又 曰福有攸歸是則本支部之

部得因近持辦年設

澳路葯

過冬 過年 冬 過年 禮公喜市定夾緬街

至

之

敵機 親反, **圏賻儀輓聯等。厚禮隆情** 謹此哀謝。 既贈送花 存殁均

杖期生李廼聖抆淚

) 圏 素 車 男斬衰哀子競雄 厚惠芳名列左 **奶 李照礽夫人 李修驷李氏昆仲花圈素車 中國國民黨雲分部素車 中國國民黨雲分部** 斬衰哀女麗瓊泣 恕不稱 李家順 佐夫何 **初元部會** 治人森 花發花同 (祝詞)

金權 素車 黃榮參素車 電澤勛 花圈 陳號懷素

舊書記薛升接交各文件收支部據與 本埠致公堂・於昨十六號晩吉點半 並由盟長張惠介。會同書記 事前由核數員譚聘 然後行 美英花 李翼初 許 張强 花圈 花圈 李羣勝一 黄生 珍花 图 雷家

丧命與花圈 李蘭芳女士 Tom 新李李 李 辞 李 相 山 劉祥花圈 White Lunc Wong 炎花圈 0

雄田

爾香水 化粧 品品 物香

各種糖果 齊備

福成全

捐不兼 持故 少爲 得 則 舉

先室雷禮貞。病終內寢。 **灰,團體,素車送塟。** 九日。在家庭殯儀館出 1殯。叨蒙 經于本月

四餅餅餅千三五百二

一年元旦開獎 日五十個 第一個 第一個 第一個 第一個 第一個 第一名 第一名 第一名

三百

●新電話

PAcific 5845

成餅餅餅餅餅給壹壹壹二二

壹壹壹二二 十十十十十

KONG 1804½ G

Government St. Victoria,

ASSOCIATION it. Victoria, B.C.

CHOW

電隆儀生花珍品拜賜良多無任感激謹誌數言以中 全美洲全加拿大洪門兩總幹部致公總堂致公總分堂達權啟者本社昨十二月十三號舉行第十九週年紀念慶典荷蒙 總社支社本埠商號社團俱樂部與及親愛摰 茲將惠贈詞儀品式芳名彙列

李超聖 李耀來 企連打 致公堂 鍾美錦 大漢公報 致公堂 黨近致公堂 10巴崙致公堂. 雲埠全加洪門總幹部 域埠致公總堂 市路別 達權社 **致公堂** 達權總社 **奶吆致公堂** 卡技利致公堂 **坎問頓致公堂** 大公義學校 菁莪學校

各李梁黃徐甄董鋈陳三李林駱 貳敏錦卓炳 德源仲昌希賢兆 元光昌凡棠林菓公昌號銘秋良 店司 聯 聯 陳 公持 若 李 茂 樂 公 文 達 南 孫 天 司 祿

京堂 墨國 源 ******* ***** 星期二晚演 〇發票處

情重兮

特登報鳴謝並介紹同病者知所求醫焉 妹梁少平拜領今幸少初宗兄四日治愈堪稱醫風濕之大王也妹無以爲報啟者妹右手風濕痛患瞓醒時刺痛難堪時發時止久醫不愈

WING COMPANY 458 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

招商代理 期內定貨 ●由十二月一號

五花肉 金銀潤 鴨肝腸 至三十一號 每磅五

每磅上 毛

贏得靑樓薄倖名 同裕安號 桂名揚

(丕矢役) 壹六二八处 片打街 同於

●域埠電話

恕不稱呼

常等水水水水水水水水水水水水 醪

占尾利市

鄧雲章

達權社

拒 柯 京

達權社

季友厚贈鴻詞祝 公總分堂達權

Imperial Bank of Canada Hastings & Abbott Street Vancouver, B.C.

華僑欲竈滙款項囘中國與親友如經本行現接到紐約中國銀行來電據稱 進號碼便妥 ●雲埠電話 際鄉者請 Garden 1171 Marine 2548

SANG LUNG KEE & CO. PENDER ST. E., VANCOUVER.

庄庄庄 瓷器花瓶

任貨大宗 特價批發

H

當

局貿

布

249 GEORGIA ST. E.

VANCOUVER, B.C.

票在內請查照收速將此丸付义再來求取四盒該銀共拾元敬啟者鄙人食過貴局之抄零

丸付來應

作聖誕節

取打敵

廠區。克復一大工廠

中線路基之敵。

(攻・又) 反攻不

偷邱羅

其力

· 各國均

現在

本來未有

肦者

蒙久早此 光不洩香

交換電訊社報告 · 已殲滅德軍一千之活動。 據報在失之活動。 據報在失力

此丸補氣養血固精如速用服三粒

以上兩種補品

任從揀購·

包支寄費

Dentist

醫牙

都頭大學牙科博士

Dr. William S. Chu Dr. Frederick S. Chu

電話醫所 MA. 2053

16 HASTINGS STREET EAST

303-5 Holden Building

價價銀銀

Physician & Surgeon

統理男女內

外

全科

醫西趙

軍在頓河中部數處。 六日電。 將俄軍唐克車隊圍困。 数處。取得主動地位•德通訊社報告•德 五日

里比亞舍特灣附近。 聯軍飛機。 射炮擊落兩架。 從新反攻。 • 卒為軸心軍擊退甲。以猛烈野戰炮 路向追 **造化丸**

傷身,

病後失調 夜多小健 氣血虛弱

切害血毒 海軍 海山

者言・

區。己殺敵豈萬

人之

經華丈夫奇丸縣 倒 明紙銀拾二元九 (照八折算郵之丸臀部日見强大精神百倍茲付文氏先生鑒弟因發育不全昨服購 張崇均敬告 籍安縣 試用壹元

晋」C.O.D.不受。寄費壹毫光顧寄銀紙請買担保「服法有不倦 沒者一搽之後隨時勃起鹽速耐潤者一搽之 、 下 下 野 壹 下 形 法 一 起靈速耐無機以及

通向人民解心利。乃召集

通訊處 Prince Ca 這日奉上可也謹此順候 這日奉上可也謹此順候 這日奉上可也謹此順候 是日奉上可也謹此順候 是日本上可也謹此順候 是日本上可也謹此順候 是一本上可也謹此順候 E. B. Chen, 2003 Quadra St. Vic受二位朋友之用是荷。近安 由域的郵券受紙二十二元五毫求取百補丸即引用得收付來抄參應茸百補丸一盒服之 Cafe P.O. Box 69 Durham, O 簡本與補腎丸每款一半寄來無任切胎 奇効也 今閱報章得知此丸係買一送 然見功至於怎樣補益本屬不知不過同 然見功至於怎樣補益本屬不知不過同 新來百補丸二盒向未服用及至前月與 舉操氏樂房先生大鑒 **戰百勝** 力有增强壯勇之功 殖器編 靈術復者弟經早靈子 一點 五毫每年 魚 四 圓]刻寄來以應分 的該寄費若 送一是以付 是以付 是以付 是以付 是 埠弟陳全上 ctoria, B.C.

CANADA 鄭黎鄭吉黃廣阮鄭趙林沈林梁大劉侯林林 厚如尚利卓源 忠仕鐵善悅美得 福紹 家球舜館凡俱晉椿照郎卿茂英館田直寧廣 第何鄭大朱部周周馬譚周鄭妹鄭高每宏黃 節何鄭大朱部周周馬譚周鄭妹鄭高每宏黃 正 秋振 蔭顯立 大忠 勢文二進榮 正 秋振 蔭顯立 大忠 勢文二進榮 訴炳盈館亮鄭棠裕綏添成鋈每悅朗元館**開** 如 如 如 声 如 声 如 五 五 五 五 五 一一年香油鳴 一一年香油。 一一年香油

GEORGE HOTEL 207 Georgia St. E.

PAcific 0024 Vancouver, B. C.

賜顧時希爲言明 交易不受 C.O.

紅潤顏色操作過勞 下部無陽 等 健脾開開 少年損精 力 補順

凡僑胞患脚筋脹曲症及

擅醫風濕爛脚新舊花柳

| 韌之「滋孻頓」紙袋發售

LONG PARTY

London Paper

Co. Ltd.

160 Water St.

MA. 2751

敦紙

等症針射電療全備

價銀四贝二毫 必化。 定程 度 度 度 本醫師必按症發藥限期 痔瘡症者可來就醫 全愈僑胞光顧無任歡迎

DR. IEDW. B. GO... 知由 193 E. Hastings St. Vancouver, B.C. 場所 PAc. 8610

能用藥脫

限日痊愈

趙鴻欣包醫痔科

電話 醫所 PAc. 8 電話 住宅 HAstings

政者弟因腎部染有癢疾如虫行蟻咬經年日久屢醫無效腎 型染斯疾者得知所問津焉 取者弟因腎部染有癢疾如虫行蟻咬經年日久屢醫無效腎 更染斯疾者得知所問津焉

雙料每

盒六元五

hau Yet Kai 321 Pender St. E. Vancouver, B.C. 生專醫男女眼科奇難雜症內外兼治各項實丹丸散百生專醫男女眼科奇難雜症內外兼治各項實丹丸散百年事

\|陸續有新

Rooms Sun Ah Victoria,

Vancouver, B. C. 本公司有「古律夫」成卷包物紙並加拿大最 ▲各種紙料平沽

本店常有各種紙料及文房用品發售華友光 舖 ▲各種紙料平沽 SMITH DAVIDSON & WRIGHT LTD VANCOUVER, Marine 2501 VICTORIA. 市勿地威臣紙公司議取

Vancouver, B. C.

MEE SHING 434 Columbia Avenus

湛隆 五明元和五

三五〇壹

本報有字花紙袋發售 母千價銀九元階語

▲域埠岡州會館支部

尾

本

報

抗

戰

汎

△蔣設茶會待美將士

△多節送禮生意

百藥

大便增

版社承辦 MA. 7632 16 E. E

7632

Wah Sun Bou 82 Pender

Shop

Vancouver, B.C.

烟草混合而成者。 惡頓烟綠。 係用是惡頓幼嫩烟絲。 係用是惡頓幼嫩烟絲。 你

之足步履如昔忝在宗親無以爲碩

介紹同

卽將日久之痛患掃除復我原

敗者弟右足患風濕之症移步艱辛痛

New W. K. Chop Suey House

127 Pender St. E.

Acuver, B.C.

PRESENTED BY

CONTROLL

CONTROL

衣車杭蘇

Ying Wah Co.

15A Pender St. E.

Vancouver, B.C.

等俱全遠近僑胞惠顧希爲留意

各款中西服式零沽批發價甚相宜

造

△少初宗兄醫術高超

不堪言屢醫不効荷蒙少初宗兄

之因烟田

血毒痕癢 (百中專治)

有實驗非常之把於兒胎毒兼掃除小兒胎毒兼掃除

版

所 印 無 多 定 購 從 早 所 印 無 多 定 購 從 早 所 印 無 多 定 購 從 早 所 即 無 多 定 購 從 早 所 即 無 多 定 購 從 早 一 《外埠郵費購者自備》 務部謹取 中 中 上

擊李福專醫皮膚百病跌

生秘製各門職除百事 驗良 丸 毎樽四月 樂太多

最後與絕對

倒日

川省

戰局發展

亦

訊號是也的形遷往 FOOK

殖先皮止有醫

大奏續皮用取

光得半如先 寢友此何生 神盡之二 \odot

感以事經會 先對欲復經 生吾蕁發篩 之之良其西 大症藥復醫德立偶發診

麻醉教育

完

寇拾年

25-27 W. Hastings St., Vancouver, B.C.

678 Columbia Street. New Westminster

雲埠 十五及廿七號 喜市定街西

二埠 六七八號 哥 林 比 亞 街

實價眞貨

全肅清日 公

民自治制度

自治能力

地問恢弟安置蟻辟津復忖無現咬

購大多數者

愧卽閱者治啟

彈館旅利丹士麝 STANLEY HOTEL 21 W. Cordova St.

OGDEN'S

VIRGINIA

Vancouver, B. C. MArine 5015

華社旅亞新屬

HOTEL SUN AH

(電話) MAR. 9064

100 Pender St. East

Vancouver, B. C.

◎消粒解毒丸

遍身粒毒螆癣癩

伊罇一元 服食此丸收效快

每樽一元 類搽此水奏奇功

服此當然病可除

●學屬器核連珠

服此圖消勝割除

|両||元五

腎虛膜破耳聾鳴

⑥男子七疝丸

小腸疝氣陰囊腫

姆服斯丸便見功

ROOMS

237 HASTINGS STREET E. VANCONVER, B. C. 電話 MA. 8088

一年 必趨潰一年 必趨潰 BRITISH BOOT SHOP 601 W. Hastings Street

行政司法之重建設

靚 式 柄 柄 有 英 最 各 短 長 **發** 域 售



尤爲其先天之不足

東北自然:

移於盟國

CATHAY FLORIST 711 ROBSON ST. VANCOUVER. B. C.

全國反

資源源而來

强空

獲収最

勝利

又蘇俄能與吾

配合作

日本

MARINE 7446 **顧格外歡迎**

等并有四時各種鮮花 本店專接裝花圈花球 物美僑胞賜

W.

Optical House 花舖廣告 Hastings St.

云

一 口 職 會 之 請 NEW ASIA ROOMS

244 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

司理

熱水兼煖汽 門牌二四四 僑胞光臨住

房舍床褥美

租價稱克己

喜市定東端

國

605

最大决

後已

Lung Jan Can.

Vancouver, B. C. **施賜顧來往咸稱利便房舍寬敞牀褥雅本旅館般在雲哥華埠適中地点久蒙僑** 電話 Phone MArine 0885 Pender

恩此德愧無可報特將經過情形次之險荷非先生用藥之良縱非閉隨漸施藥帶出其渥內服湯劑

藥之良縱非病死亦

閉隨漸施藥帶出其潺內服湯劑數日便安坦憂于是車曹統新先生實舍診治先用藥不食已越星期徒用西法難愈絲毫內子親常患喉症日其一日會靨閉塞茶水不能下

作妥當。 担保工限配鏡。担保工明眼鏡。 提集

人馬恆澤敬取

久不生肌卽用此膏貼之卽愈此膏耑治遠年爛脚常流惡水

登諸報端以銘謝悃場大病幸賴曹先生挽較殘驅無以爲報僅繕數曹先生光較殘驅無以爲報僅繕數

煖腎還少丸 每盒五元

至心口痛十分驚駭急電曹統新先生付藥救治量 見效快者內服期腫丸外搽期腫水連付四次幸得 見效快者內服期腫丸外搽期腫水連付四次幸得 中先生出化寶止其痛消其腫用葯如拈刺引意所 實先生出化寶止其痛消其腫用葯如拈刺。 實先生出化寶止其痛消其腫用葯如拈刺。 實先生出化寶止其痛消其腫用葯如拈刺。 實先生出化寶止其痛消其腫用葯如拈刺。 實先生出化寶止其痛消其腫用葯如拈刺。 實先生出化寶止其痛消其腫用葯如拈刺引意所 實先生出化寶止其痛消其腫用葯如拈刺引意所 實施與有過, 一危機四伏幸出重圍

通訊地址址 900 Temple St. Los Angeles, Cal., U.S.A. 咳內診

雜痔跌全 省 脚疽癆 行返

改良裝修完備租價克已僑胞惠顧加意源汽爐溫煖冷熱水嚨•溫泉浴室•近更 街東壹三九號馬金紫總堂樓下電話 PA. 6962 門牌片咑

司理馬本步敬啓

T. SUN

服食全料

●補腦養心丹 ™●補腦養心丹 ™

○鴉標補腎丸 常服此丸可保痊

◎鹿羓耳聾丸

四両庄五元

聖伯

屢見

觀以

是常見

的

考我

月

色雪

極見到

卜- 經 種

山在顔

在美洲的

安迪

色

以至深

血紅

色

這

但最普通型

的

色却

是玫瑰紅

山掌之間所降自り

是明亮

的

黄雪

黑

而年已二十餘矣。

最爲今人

之所

若於人

尚認不

須

通變達權

勿過拘

之日。 我始另

君年

宜立

虚 明

娶

鰥居數年 我又何忍

負

訪之

如彼另嫁

効氏

定然再付

取者弟前日取補身

一盒照

先

我以

堂堂男

卿

哨

然

二合來

Hotel Cyr St. Leonard, N.B.

杳無

息

或

相

日凡

弟前服大補·極樂氏仁兄·

大鑒現字

來再

求大補丸二合現付上

元

奕雅付

毛

719 4th Ave.

S

現付上銀五元 Lethbridge, 由烈必珠埠並

不多述

以

其言告諸黄氏

斷不負黃君

另配他

否

將翠英之言

詳述顚 寄歸休

彼既

如

何

至

成欲

以

女

妻之

前

婚

之函

之否

翠英

有

前服骸

丸略見

Noter Dame (P上銀壹拾三元4

毫耐查收入

古

省

0

2171 Frontenac

鄰近

知

未婚

翠英又無

下

言近兩

東主

•

委 落

身丸來

專楊其代

介紹

Cafe,

二盒服後亦有的

有些少

Sault Ste.

補丸

身健腎

五元二毫煩將大補丸二

虚傳予

由所城關

極樂氏先生大鑒敬啟

者茲义付郵票

先生。

聊伸謝意焉。

有

則不得而知

默然無

日

英

黄家得

以義氣團結 HE CHINESE TIMES The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

補身健腎之功效

贈補

相腎

介服

美果國然

來紹完

曹二毫▽

送 元五

照 質不 虚 傳 補開補的補氏極弟 敢 特 血胃身實丸大樂服

敗者。人生世間。最悲苦者爲病。最難忍者爲痛。是以

▲恭頌林驹臣先生醫術高超

0

粒閉行 一結氣

點之**久**自然 治尿後 反滴 能開胃消食

 \bigcirc

函

如 則 瓊瑤翡翠等字 雪字 著相 形容人物 ? 我謂 • 雪有各 皆 日雪膚 可 用 種 以

在 只有兩怕 孩子 初生 一時 怕 0 天不 傾墮 怕 二地 重 不

製優良當

S.A. 為之一清此

Lim

前日在

70 Kamloop, B.C

毒丸

粒患處不痛

Box

告

白

各

藥付碌服亦上埠四

本局:

前蒙所

就會 告 你 者銷 全 睫毛 路 少 企 分 女啉量

一國明神宗四十四世人國 湧 縣 有 見 黄四 小 不 掉 兒 要求 底 些人 免 沈 須知 耳朵 自己 要求寂靜 古 冷 不 索性 度 合着 鼻・大岩の

肉 究竟人 有「天曉得 日 H 人必 (中国)有

或且謂

「瓊爲赤玉

光之詞

寧

印編

甲僑重

早

意

色彩下 降 紅但 中部那 1白。這纔顯出短的豐潤肌膚上 顔 台 色之 比顏 中 • 況色 美帶雪

色

是因爲有

微

藻類植

綠色的多種

它所 黑色 多

人見渦用

老

話

有

色的

鳥鴉是黑

雪是白

在之故

濵

使

所

在囚

在利

勃 高

之者 較男性爲多

・豊塞 鍾海 風濕去淸

吳國紐約弟蕭敏 A

GECK

E CO. B.C. Can.

瓊花島之美人王小說售三毛五仙

雲高華梁定邦報局啓

21 W. Pender St. Vancouver, B.G

一元四毛五・此項小報篇幅特多材料豐富

醫務所般在片打街西門牌二十

樂品目錄

專醫

空函不答 外埠買藥

郵費自見

來函問症 生男有法

筆金二元

(廣東街口對面)電話孖嗹三九二五

民國廿七・廿八年份舊小報彙共一百份沽僧傭綺夢小説毎册售弍毛

· 紅色的 物種 隨

六身祈 月之寶 妙

ee

Ging

7 James

St.

US.

丸每樽二元

功到馬

Bong 13 Pender St. W. Vancouver, B.C.

特効跌打藥丸每個沽銀五毛

平安氏立止夜尿丸歸

元五

久年夜尿

風化諸病 久年頑癬

生女有術

陰陽惡瘡

久年風濕

骨節疼痛

目然小報彙刊第十一集每沽七毛

春滿梵宮小說沽四毛五仙

療治風濕聖藥每料五元三毫

班中梁少初秘製

久年胃病

跌打久積

久年胆石

傷寒變症

見體魄强壯精神及開

搜毒丸每學三元|◎

極樂氏先生雅鑒啟

生君言及自食風濕搜毒 幷能掃 分二次食之果

の此

樂房

省

吾心旣不

-赤紙一張的 - Sing Lee

張該

五元

B

付大補丸

來

U.S.

A. 譚

Meriden

即利手泐 加 U.S.A. 加 E.S.A.

用到

可用

也此

丸果實

功 第九B.

風之所

輕儇習氣

露

上張雅並伸鑒

十弟

二元三毛

勞過

美國市場大補丸

高 即 日 付 來 應 引 日 付 來 應

各色閃花縐檯冚

各色新華紡搭巾

每條一元二毫五

每條二元九毫五

每條一元九毫五

每張四元二毫五

各色閃光蟾宮縐搭巾

雪白大花興華縐搭巾

諸君送禮

注意

各色美術花光身緞檯冚

每張三元二毫五

六効点

用速極 樂氏 來郵票該 精神氏 也上

Ylenwood

合

安服後此丸

文國李同付 光奇妙無窮補

三條庄女絲巾

每盒

九毫五仙

四條庄女絲巾

其他適當送禮品

尚多選擇

每盒一元二毫五

雲埠聯

活

公

司

啓

補丸丸

來吾友處

nn,U.S. 効故着 が効故着

美國李同付

Chicago

年人取民 非先生

藥房鑒:

在

樂房

答復

號自

有

貴葯房消

也房買

美國梅利付多合利便少

石 的 壹種 使放 毛 有月餘(**耐** 極 樂 氏

終日 閉上 服睛 要求漆 外函照錄

Alta. Can. ^八譚勝付 八補丸六盒 一盒付來應用 程字達 e Ont. 國璋上 金珍

Que Car

KWONG CHIN HO CO. 39 Pender St. Vancouver, B.C.

PAcific 5816

本號常備各款中。

極至相宜。每梱約壹百六十磅。該價不能宣佈。

幸亦見

由C.O.D.交易可也。

SING

SING

COMPANY Vancouver,

B.C.

170

E. Pender St.

雲 埠 生 生 公 司 司 理部 啟

C.O.D.交易可也。 ●并有洗净翅肉零沽每磅壹元如欲光顧。請先函問價。小號定必將價目奉上。另

餘・乙種壹元餘・丙種不過壹元・對於欲取原梱價目。龍斃皮運到批發。生翅原梱挑開有三種・甲種每磅二元

弟黃華燦拜碩 鴨生意・今擬擴張起見・特派伴前往美國大埠魚翅行磋 **取者。本公司創設於本埠。卅有餘年。專做牛肉瓜菜鷄** 商。得其允諾。授與總代理權。經有大帮生翅。繁肚·

生

司

有

翅

賣

藥到病除。可知先生醫術高超。名不虛傳。特登報端。 勢轉劇。痛苦難言。後幸請得廣濟堂林弼臣先生診視。 。甚爲危重。不能起立。延請數人醫冶。皆不見故。苪牧傷治病。誠爲急務也。弟日前因偶一失足。跌折腰脊 其為危重。不能起立。延請數人醫治·皆不見效;。病 有同病者知所問津•得以早日解除痛苦。並對林弼臣 委市杰酒 或丕特省政府登載此告白位不是酒局 良舊之禮

L 時 利 市 打

Gord Grady

卑詩蒸酒有限公司啟 十三盎沙壹元四五十三盎沙贾元四五

三星

之委市 杰 酒

▲危機四伏幸出重圍

喜市定東端 沮買稱乞二

新屬 IOMS

門牌二四四

uver, B.C.

新亞洲旅館

士隆校的才屬與行所

发育。服完一料。即大根壯骨。每晚一人) 價銀拾五元 安山) 無料十両庄 安

偉大

幾請驚同樂

。達

彭指揮官雲山兄

幷轉馮專員

李主任伯潛

副主

報費與告白費耳。茲又接例列單往收

冬季報

温生涯費用至爲浩繁。

領以維持

報向承各界

僑胞關照

。無任感激

請惠

至深軫念

經分電

請設法解決係滙

勝感荷之至

不吝涓埃。慨予依數擲下

以資週

寄費五

氏强大器

加料拾元

體貴客購樂 **寄費五仙**

534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155

Victoria, B. C.

錦盒茗茶

磁盅蜜薑

552 FISGARD ST. VICTORIA. B. C.

號

啤

酒

(此告白不是不時省政府或酒局所登載

籃茗茶

大貨車新式駛田俱 有僑胞欲營此業者 有僑胞欲營此業者 有僑胞欲營此業者 有競移工程,有市场 給議全灌水或盤漑 口抽函出利用水商資便 機本取出

旅雲高華埠會邑沙姓甲謝悃。如有全病者。 推痔復原。方能工作。推痔復原。方能工作品质质。方能工作品质质。 持華血下。便 焉數。生仰不

慢楚館。隨時海田。成夜發育。

Vancouver, B.C.

門痕癢。 爛 元 元 面每每單每每單 . 壹三四五壹三三 元元毫毛元元元

光功。如若不然。[5,痔垂血下。紅白] 下。紅白 ·原銀奉門。 → 放驗消痔丸 藥苦三五膏料盒料枝料料不。元元壹三四五壹三三 效努 暨省府李主席

ARMSTRONG & Q

捐<mark>册。及書籍等。</mark> 本報兼接理各種印件 入魚紙仔。信封。信箋。 別相宜 仰耐留心場類 名目太繁。恕未校舉 。又接造笠巴圖 舉。均信錄。

笈漂蘭那有限公司

本軒有醒僑劇藝樂 由第一期

至六期 全套登元五毛包寄費

方治安 函縣維持 迅予設法救濟 山 五叉维 分電層怎撥款急賑 台城學宮繼續發放 發放 鄉會發放各鄉救濟貧戶 共餘賑米八白四拾五司斤已繳册而迄未到領者 計由四團體代爲發放完竣由四團體代爲發放完竣 施放完竣云 大礙民衆生活 極端困苦 彭指 14

87 Pender St. E. Vancouver, B.

電話开連

少數米 茲 分 電

電話 辟矢佛 PA. 9035

司公貨雜發元

Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd. 256,260-262 Pender St. East Vancouver, B.C.

罐頭食品

新鮮草味

歌話 PAcific 1548

醬園鹹料

鮮明鹹魚

油米雜貨

藥材丸散

司公貨雜行輔

Foo Hung Co. Ltd. 129 E. Pender Street Vancouver, B.C. Can.

無無葉 生羌

酒啤那臣漂



登局或政詩是白此 載所酒府省丕不告

員委館醫國央中前 LUCKY 生醫均達曹行藥新達省羅 The Sun Co. [Dept.T]

320 N. Main St. Los Angeles, Calif., U.S.A. 大漠公報入本行數目收條可作現銀用便請將價每元加一毛五伸加拿大銀交諮君惠顧最好直接滙銀來本行但如不

320 N. Main St. Los Angeles,

Viaduct Drug Store Cor Main & Georgia Sts. Phone PAcific 6436 Vancouver, B. C.

補腎藥水

Remedy]

A. Gerard Hirschberg. -PAcific-8829-

所徒大英二東三五五號雲林學 二五五號雲林學校丟高華埠喜市定街

(熱咳用)每樽還元貳五 (內傷咳用) H 橡豆元 樽五元 元 元

LOYAL

258 Pender St. E.

Phone PAcific 0647

Vancouver, B.C. Canada

七四六〇「佛矢辟」話電

Capilano Brewing Co. Ltd.

Phone MArine 6474;

收賜體啤那美神

乾、 KING QUON S 中服二元五 賃者見好 心病症玉桂 服下即止 砂病症玉桂 服下即止 砂病症玉桂 服下即止 地石世界上最大嬔力自 此石世界上最大嬔力自 此石世界上最大嬔力自

登局或政詩是白此 載所酒府省丕不告

Tonic 及二元

樂單小心配合

緬夾佐治

風濕藥水「Leland's Rheumatic 此是老字號藥丸每轉壹百粒價銀臺元 壯陽及補血藥丸(Preston's Nerve I [Leland's Kidney 每樽壹元 洗非林及晒相

年十三邀暨行 Toric Optical Co. Ltd. 118 Hastings St. W.